Na'an I Kliente	NUMERUN I ACES NA ID

Iyomu Direcho yan Responsibilidat-mu Siha Yanggen Manrisisibi Hao Setbisiu Siha Ginen I Atministrasion Guma yan Lina'la Komunidat yan Atministrasion Dibelapmentun Inutet Siha

Your Rights and Responsibilities When You Receive Services Offered by Home and Community Living Administration and Developmental Disabilities Administration

Man Guaha na Setbisiu Siha

Guaha direcho-mu para un ayek ginen i setbisiu siha ni nombrayon hao para un risibi. Boluntariu i setbisiu siha. I setbisiu siha nai i Home and Community Living Administration (Atministration Guma yan Lina'la Komunidat) yan Developmental Disabilities Administration (Atministration Dibelapmentun Inutet Siha) nai sina ha apasi kasi ti un inayuda yan todu i nisisidat-mu siha.

I HCLA yan DDA ha ofrefresi setbisiu siha gi:

- I Guma Manla'amko na Familia, Fasilidat Asistimentun Lina'la, Fasilidat Mapasko na Setbisiu Siha, Fasilidat Infetmera, ICF/IDs, Guma Ina'kompania, Guma Pineksai Famagu'on, Guma Residensian Malisensia na Fafacho'chu Famagu'on Siha; Guma Gurupon DDA Siha, Guma Gurupon Enseniansa Siha; OSINO
- I guma i petsona. **Notta:** I HCLA yan DDA ti ha pribeniniyi ma'apasi na 24 oras/dihan setbisiun inadahi siha gi halom i guma i petsona. Yanggen madiseha 24 oras na setbisiun inadahi, pues sina makonsidera otro na opsion setbisiu siha.

Iyo-mu Manehantin Ahensian Lugat gi Kaosan Manamko, Manehantin Guinahan Kaosan DDA, Konsuttantin Inadahin Infetmera, Konsuttantin Inadahi, Home and Community Services (Setbisiun Guma' yan Komunidat), Social Service Specialist (Espesialista Setbisiun Sosial), osino Manehantin Kaosan Fasilidat Infetmera i HCS ma a'a'gang **fafacho'chu' kaosa** gi halom esti na dokumentu.

Direcho-mu Siha

Guaha direcho-mu para un:

- Matrata yan pekka', rispetu yan sin diskriminasion;
- Matrata rispetu yan i propiadat-mu;
- Facho'chu' na dos yan i fafacho'chu' i kaosa-mu gi plinanehan i kaosa-mu;
- Pribeniyi hao setbisiun intetprete siha dibatdi yanggen tisina fumino osino komprendi Ingles lokkue;
- Mana praibet infotasion pot hagu gi halom i limiten i lai siha yan i areklamentun i DSHS;
- Ti un mafuetsas man oppi kuestion siha osino manachogui maseha hafa gi ti malago-mu;
- Masangani pot todu i setbisiu siha ni sina un risibi yan fatinas inayek siha pot i malago-mu osino ti malago-mu na setbisiu siha;
- Manatungo hao gi tinigi disision ahensia siha yan risibi kopian iyo-mu planun inadahi osino sumarian planun supotasion;
- Renunsia todu setbisiu siha;
- Ayek, napara, osino tulaika i kualifikao na profesionat;
- Risibi i resuttan i chinek background siha para maseha hayi un ayek indibiyuat na profesionat;
- Kuentus yan i ka'magas yanggen hago yan i fafacho'chu' i kaosa-mu ti in konsenti;
- Faila halom pinadesi osino dinida maseha ngai'an pot i disempeniun i estadu osino i profesionat gi prosesan iyo-mu plinanun inadahi, planun idadahi, setbisiu siha, osino maseha hafa ni tisatisfecho hao gi halom i guma-mu yan sigun gi komunidat na kustumbre. Guaha direcho-mu manfaila pinadesi sin ritaliasion. Sina ha' un sopmiti i pinadesi osino dinida kumo un a'gang 1-800-737-0617, nahanao email guatu gi grievances@dshs.wa.gov; osino faisen maseha hayi na membrun manfafacho'chu' i DDA osino HCLA para infotmasion taimanu manfaila pinadesi;
- Rikuesta hiningok atministratibu achok ha' esta mamatinas hao kineha;
- Famatinas kineha sin mina'nao aminasu achok ha' esta manrikuesta hao hiningok atministratibu;
- Kuentus yan i gumapas kumo yanggen un a'gang 1-888-201-1014; yan
- Ti un ma abusu, madisatendi, ma'usa gi maneran fanansiat, osino ma abandona. Para ketsuran esti na tetmiu siha, bisita: https://www.dshs.wa.gov/altsa/home-and-community-services/types-and-signs-abuse. Yanggen hagu osino otro tiningo-mu na taotao man ma abubusu, man ma disatendi osino man ma'usa, pot fabot a'gang DSHS toll free gi 1-866 (Napara Piniligru) /1-866/363-4276 para un kuentus yan i fafacho'chu' nai sina umayuda hao.

Barcode label

16172

Na'an I Kliente	NUMERUN I ACES NA ID

I Responsibilidat-mu Siha

Responsabli hao para un:

- Sotta ya i fafacho'chu' i kaosa-mu una kompletu ma'atan-mu pot menus kada sakkan gi lokasion ni konbinenti para hagu;
- Sotta ya i fafacho'chu' i kaosa-mu u ribisa i uriyan lina'la-mu pot menus kada sakkan;
- Na'e hami nahong na infotmasion para bai in nakompletu i ma'atan-mu yan in fan asiste yan i inareklan iyo-mu planun inadahi;
- Sangani i fafacho'chu' kaosa-mu yanggen guaha otro mamatinas disision siha pot medikat osino fanansiat para hagu;
- Patisipao gi dibelapmentun iyo-mu planun inadahi osino supotasion, yan fitma;
- Oppi yan a'kuentusi yan i fafacho'chu' kaosa-mu gi listo na manera;
- Ayek iyo-mu inadahin hinemlo;
- Ayek i kualifikao na profesionat;
- Manteni i manapraibet na chinek background siha;
- Komprendi na tisina ma apasi profesionat-mu para setbisiu siha osino oras siha nai ti man ma aturisa;
- Sangani i fafacho'chu' kaosa-mu yanggen guaha prublema-mu siha yan i profesionat-mu osino yanggen ti ma pribeniniyi hao ni oras siha ni man ma klama nu i profesionat-mu.
- Apasi i profesionat-mu kada mes yanggen man ayuyuda hao umapasi i inadahi-mu;
- Pribeniyi safu na sagan macho'chu';
- Cha'mu cho'chogui hafa ni sina ha na daniu otro taotao siha;
- Sangani i fafacho'chu kaos-mu antes di un hanao; yanggen para un biahi sanhiyong i estadun Washington yan iyo-mu profionat inadahin petsonat; yan
- Sangani i fafacho'chu' kaosa-mu yanggen guaha tinulaika gi:
  - ✓ Iyo-mu kondision medikat;
  - ✓ Ayudu ni un risisibi ginen familia, manga'chong, osino otro ahensia siha;
  - ✓ Iyo-mu sichuasion fanansiat;
  - ✓ Amanu nai un risisibi inadahi-mu;
  - ✓ Amanu nai sumasaga hao gi estadun Washington; osino
  - ✓ I residensia-mu - un plaplanu para un hanao, osino esta sumasaga hao sanhiyong i estadun Washington.

Responsibilidat I Fafacho'chu' Kaosa

I fafacho'chu' kaosa-mu responsabli na u:

- Trata hao gi pekka' yan rispetu;
- Manteni i prinaibet-mu;
- Sangani hao hafa i HCLA yan DDA sina, osino tisina, ha chogui para hagu;
- Fanuli infotmasion ginen hagu yan otro siha para u fan a'tan para u ditetmina i minegai i asistensia yan u disidi hafa na setbisiu siha sina para un ayek;
  - ✓ I ina'tan siempre inklukluso i minetgot-mu siha, limiti siha, pinentsigi siha, yan prifirensia siha;
  - ✓ I ina'tan siempre inklukluso i ayudu ni esta un risisibi osino sina un risibi ginen familia osino otro ahensia siha yan taimanu malago-mu machogui-na i setbisiu siha;
- Asiste hao fumatinas planun inadahi osino planun supotasion ni sina umarekla i asistensia yan i inadahin petsonat ya inklukluso iyo-mu pinetsigin petsonat siha, prifirensia siha, yan inayek siha;
- Fanuli infotmasion ginen hago yan otro siha para una guiya iyo-mu planun inadahi osino planun supotasion kada sakkan osino kumo matulaika i kondision mu siha;
- Na'e hao nahong na tiempo para un pribeniyi infotmasion ni manisita;
- Arekla i prublema siha yan iyo-mu planun inadahi osino planun supotasion yanggen mangahulo';
- Respeta i direcho-mu siha yan pribeniyi mas ayudu gi hinalom gi setbisiu siha yan gai hao mentat, neurological, sensory, osino fisikat na inutet siha; yan
- Ayuda hao manaligao kualifikao na profesionat yanggen tisina hao manotda uno.

Barcode label

16172

Na'an I Kliente	NUMERUN I ACES NA ID

Abansa na Dinirihi Siha

Guaha direcho-mu mamatinas abansa na dinirihi siha. Abansa na dinirihi siha sina inkluso lalala'ha' na rikuetdo osino fitme na putdet abugadu para inadahin hinemlo-mu. Abansa na dinirihi siha ha sumamaria i diniseha-mu siha pot medikat yan/osino inadahin hinemlo mentat, inklukluso i direcho para man aksepta osino renunsia medikat, hinemlo mentat, osino trinatan inopera, yanggen taya abilidat-mu sigun gi mentat para un fatinas ayu na disision siha. Sina ha' un dispacha iyo-mu abansa na dinirihi siha maseha ngai'an.

Setbisiun Rehistrasion Botadot

The National Voter Registration Act of 1993 (1993 Na Aktun Rehistrasion Botadot) ha gagagao todu estadu siha para uma prinbeniyi asistensian rehistrasion botadot ginen iyon-niha siha na ofisinan asistensian publiku. I inaplika para marehistra osino man renunsia marehistra para man bota ti u afekta i setbisiu siha osino i kinantidan i benefisiu siha ni siempre mapribeniyi hao nu esti na ahensia. Yanggen malago hao manayuda tumugi papa i fotman rehistrasion botadot, siempre ha' bai in ayudayi hao. I disision-mu para marehistra osino man renunsia marehistra siempre uma na konfidensiat yan uma usa solo para usun rehistrasion botadot siha. Yanggen un honggi na guaha hayi manestotba gi direcho-mu manehistra osino manrenunsia marehistra para bota, i direcho-mu sigun gi prinaibet mandisidi kao para marehistra osino manaplika para marehistra man bota, osino i direcho-mu umayek iyo-mu ha' na pattidan politikat osino otro na prifirensian politikat, sina ha' hao manfaila keha yan i:

Washington State Elections Office
PO Box 40229
Olympia WA 98504-0229
1-800-448-4881

Fitma Guini

Fitma gi sanpapa yanggen un komprendi i direcho-mu yan responsibilidat-mu siha yan un komprendi lokkue siha i responsibilidat i fafacho'chu' kaosa-mu.

Fitman i Kliente	Fecha
Fitman i Legat na Representado	Fecha

Notisia para kustoma siha yan emplehao siha (Titilu VI yan VII), Washington State Department of Social and Health Services (Dipatamentun Setbisiun Sosiat yan Hinemlo Siha gi Estadun Washington) sa achaigua apotunidat na amu ya ti man diskriminanat gi maseha manu na patte gi inempleho, i prugrama-na siha osino setbisiu siha sigun gi idat, seks, orientasion seks, henero, ina'nok henero/ekpresasion, estao matrimoniu, rasa, kredu, kulot, orihin nasionat, rilihon, osino hinengge siha, ina'tungo politikat, estao mililtat, masottan honorabli na beteranu, Tiempon Bietnam, maseparao gi alacha osino otro estao pruteksion beteranu, i guinahan hafa na sinenti, mentat, fisikat na inutet osino i usun ma enseniansa na galagu giha osino gaga' setbisiu ginen i petsona ni gai inutet, achaigua apas osino infotmasion yenetik.

Barcode label

16172

I Direcho-mu Siha yan Responsibilidat-mu Siha Yanggen Manrisibi Hao Setbisiu Siha Ginen I Atministrasion Guma yan Lina'la Komunidat yan Atministrasion Dibelapmentun Inutet Siha

Your Rights and Responsibilities When You Receive Services Offered by Home and Community Living Administration and Developmental Disabilities Administration

Tinago I Fafacho'chu' Kaosa

1. Ribisa i fotma yan i kliente para un oppi maseha hafa na kuestion siha pot i direcho yan responsibilidat i kliente. Ribisa yan i kliente gi primet na ina'tan i CARE (osino gi ayu i Impottanti na Tinulaika/Kada Sakkan yanggen ti mafifitma trabiha i fotma). Yanggen gaigui ayu i guiya na betsion i fotma, na fitma i kliente ni i guiya na fotma. I mas alacha na fotman direcho siha yan responsibilidat kliente ni maprisenta nu i fafacho'chu' kaosa yan mafitma nu i kliente ha tulalaika i man mafitma gi mapos na fotma siha.
2. Na fitma i kliente osino i reprisentadun i kliente dos na kopian i fotma para u indika i kinomprendin-niha pot i direcho yan responsibilidat i kliente yanggen manrisibi setbisiu siha ginen i Home and Community Living Administration (Atministrasion Guma yan Lina'la Komunidat) yan Developmental Disabilities Administration (Atministrasion Dibelapmentun Inutet Siha).
3. Fila halom un kopia gi elektronika na rekot i kliente yan na'e i kliente ni otro.